

1946 год

«Кусфербот фюр УСА зольдатен» – по-немецки должно было быть написано так: «Kussverbot für USA-Soldaten». В переводе на русский, означает: «Американским солдатам целоваться запрещено»
немец обратил мое внимание

хитрая командировка
встреча с опросовцем
У Ришовских

Рассказы хозяина «Немцы остерегаются там русские»
Как побили сына – офицеры, украденная автомашина. Болезнь Лизелоты и письмо на мой адрес.

Прошлое
Немец побил офицера (на Вайсен Зее) – Weißensee – река в Берлине, станция метро и район Берлина

Почему не едет поезд? (Гезундбрун.) – Gesundbrunnen – станция метро в Берлине.

м-р Корнеев – превзошел себя самого
Обидно. Имеешь заслуги – и вот мальчишка – орден

С обратной стороны листа письмо Владимиру Гельфанду отца от 15.05.1946